

# AFISZ

## TEATRALNY.

### Kraków 21 grudnia.

W drugie święto przedstawioną będzie operetka narodowa: „Wiśliczanki“. W drugim akcie następujące obrazy: Uwieńczenie Łokietka; Piotr Skarga, obraz Matejki Jan Sobieski, Parnas polski. W operetce tej biorą udział pp. Ówiklińska, Morozowiczowa, Ignatowski, Dyliński i t. d.

\* \* \*

Na benefis tegoroczny p. Parżnickiej przedstawionym będzie dramat Juliana z Poradowa; „Wesele Zdobywcy“, uwieńczony trzecią nagrodą na konkursie.

\* \* \*

We wtorek na trzecim przedstawieniu operetki Lecoqu'a „Giroflé-Girofla, teatr znowu był pełny.

\* \* \*

Pan Józef Szymański, utalentowany artysta naszej sceny, obrał na swój benefis, dramat W. Rapackiego: Wit Stwosz.

### TEATRA POLSKIE.

**Poznań.** P. Barącz wystąpi jeszcze kilka razy na scenie poznańskiej, mianowicie w Doktorze Rolin i Narcyzie Rameau. Gra pana Baracza wogóle podoba się.

**Prowincya.** Towarzystwo p. Kronzego, bawiące w Kaliszu, dobrego doznaje powodzenia. Z pomiędzy grona artystów towarzystwa odznacza się panna Marczello, o której piśma odzywają się z pochwałami.

### Wiadomości artystyczne.

P. J. Noskowski zamianowany został redaktorem i wydawcą tygodnika p. t. Ognisko domowe.

Dramat p. Bełcikowskiego „Mieczysław II.“ drukowany będzie w „Tygodniku ilustrowanym.“

Piszą z Wiednia: „Pozbyliśmy się nareszcie Wagnera, który o tyle naprzykrzył się śpiewakom i śpiewaczkom, oraz dyrektorowi i reżyserowi teatralnej, o ile zachwycał publiczność wzorowem wystawieniem swoich oper. Wagner wyjechał 8 grudnia i wszyscy, którzy mają jakkolwiek styczność z operą, lżej oddechnęli. Wszakże dyrekcja teatralna w Wiedniu nie spocznie na laurach. Zawarła już kontrakt ze znanym impresariem Merellim i włoska trupa w Wiedniu w marcu i w kwietniu czterdzieści reprezentacyj. Głównymi członkami mającego przybyć towarzystwa włoskich śpiewaków są: Adelina Patti i tenor Nicolini. Merelli pobiera od dyrekcji teatralnej na widowiska abonamentowe  $\frac{2}{3}$  całego dochodu, a za widowiska nadzwyczajne 60% od wpływu.

### TEATRA W POLSCE

przez **Estreichera.**

#### KALISZ.

(Ciąg dalszy).

**Chłopi (przychodzą):** Mospanie Ostryngu, jakież też urodzaj na ten rok będzie?

**Astrolog:** Jeżeli łaskawy Jowisz wiosnę (jako nadzieja jest) umoderuje, pszenica, groch, owies, kapusta i inne słodkiego saporu prowenta nie zasmucą. Żyto mniej, także i gorzkiego saporu frukta, jęczmień, proso, cebula, czosnek, (tu żydzi wybiegają mówiąc:) Mości panie! czosnek, cebula się urodzi!

**Astrolog:** Cebula, czosnek, bób i inne ostry sapor mające żywności, słońce znaczne przypali. (Tu żydzi cieszą się) Chwała Bogu! (Tu będą póty stać, póki na nich nie będzie czas do mówienia).

**Astrolog (do chłopów):** Rozumiesz to?  
**Chłop:** A jakże? Jeszczeby z łaski dobrodzieja naszego.

**Astrolog:** Dni zaś do siania dobre są te w marcu: 9, 10, 11, 12, 15, 16, 17, 22, 23, 29, 27; w kwietniu: 1, 2, 3, 7, 9, 13, 14, 15, 19, 26, 27, 29, 30; w maju: 10, 11, 13, 19, 21, 29, 26, 25, 29, 31; w czerwcu: 5, 4, 8, 9, 11, 12, 19; we wrześniu: 1, 2, 3, 4, 10, 11, 13, 15, 16, 18, 20, 24, 25, 30; w październiku: 16, 9, 11, 12, 15, 16, 18, 20, 22, 23, 25, 26; w listopadzie: 3, 4, 6, 8, 10, 11, 20.

**Chłop:** Jużci to Mości panie, ale gdyby się tego plugastwa jako nauczyć, żeby to pamiętać.

**Astrolog:** Napiszecie sobie.

**Chłop (skrobiąc się w głowę):** Mościwy Panie usanowawsy usy wascimości Pana (kłaniając się) nie umiemy.

**Astrolog:** To się nauczyć.

**Chłop:** Wej zaś aa! Mospanie kiej się to człowiek za młodu nie uczył, jużys to na starość nie rychło. Z młodu to świnię paść, to orać, to na pańszczyznę za pana ojca chodzić, do szkoły ky?! Nie tak to za naszych było lat, nie.

**Astrolog:** Napiszę ja wam to, a potem mędrszy ludzie wam wytłomaczą.

**Chłop:** Jużci to tak tymczasem musi być, nauczywa się od mądrzejszych.

**Astrolog (daje im kartę napisawszy):**

**Chłopi (odbierając):** Bógże waści Mospanie zapłać, (odchodząc) zostają tu waści z Panem Bogiem.

**Rusin (przychodzi):** Panońku proszu twoi miłosty, skaży ty mene koli bude rozdestwo Chrystowo, koli bude Petrowka, koli Syropust i bulsze świta Ruskoj wiry.

**Astrolog (daje mu kalendarz):** Przeczytaj sobie.

**Rusin (czyta):** Rozdestwo Chrystusowe we wtorek, mięso jasty sim niedyl i szest dny, Trech Światytki w Piatok miasopusty, Miasopust wielki, Fewruaryya Semohonadciat. Syropust, Fewruaryya dwatciat czetwerteho. Pascha Chrystosowa marca dnia dwadciat dewiatoho. Wozneszenye Hospodne Maja dnia sedmoha, Miasopust spasow w Piatok. Uspenye Preświatya Boharodyca w Sobotu. (Przeczytawszy oddaje). Diakuju twoi myłosty, kak niechaj tobi dast Hospod Boh bulszaju mudrast na hulsze lyta. (Odchodząc) Bud zdorów Panonku, kłaniaju się twoi myłosty.

**Chudy pacholek przychodzi z fantazyą za nim chłopiec.**

Ej Mospanie Astrologu, wiem żeś zacny człek, znasz się i na niebie i na ludziach, zgadnijże com ja jest? i czem na ten rok będę?

**Astrolog:** Mospanie, pod którym się waść znakiem rodził?

**Chudy:** W domum się mospanie urodził nie pod chorągwią, ani pod żadnym znakiem.

**Astrolog:** Nie pytam się ja Waspana, pod jakim znakiem wojennym Waspan się urodził, ale pod jakim znakiem niebieskim, to jest w którym miesiącu, bo każdy miesiąc ma swój znak.

**Chudy:** Jam się urodził w marcu.

**Astrolog:** To się Waść urodził pod baranem.

**Chudy:** Mośpanie, Waść to rozumie że to Waść na dutka trafił? O! O! nie! znam ja się na tych figlach. Albo ja się to w chlewie urodził między baranami czy co?

**Astrolog:** Nie mówię ja tego, to tylko mówię, że się Waszec w marcu urodził.

**Chudy:** Prawda.

**Astrolog:** A marzec ma znak barana.

**Chudy:** Jako żywo nie dowiedzie mi tego żaden.

**Astrolog:** Ale reflektuj się Waćpan, wszakże się waść w marcu urodził.

**Chudy:** Prawda w Marcu.

**Astrolog:** Ale Marzec pod znakiem barana zostaje.

**Chudy:** Niechże i tak będzie, cóż ztąd?

**Astrolog:** Toć się Waść pod baranem urodził.

**Chudy:** Fałsz jest, niemoże to być.

**Żydzi (do Chudego):** Mości panie prawda, prawda, pod baranem się Waćpan urodził.

**Chudy (do pałasa):** Jako i wy złodzieje będziecie mi rozum pouczać?

**Żydzi:** Broń Boże Mości Panie nie pokaze się tego na nas.

**Tu żyd jeden do drugiego obróciwszy się po cichu do siebie:** Owej, jaki to głupi, tak małej rzeczy nie może zrozumieć.

**Chudy (chodzi myśląc jakto może być. Potem dicit do Astrologa):** Proszę Waćpana o piórko.

**Astrolog (daje mu piórko).**

**Chudy (dyktuje sobie 3 repetenda i pisze):** Jam się urodził w marcu, koma — Ale marzec pod znakiem Barana zostaje — medya koma, Toż się ja pod znakiem Barana urodził — duo punkta. Czyta — ad majorem dicit: to prawda ad majorem i to prawda — ad Conclusionem myśli et dicit: Jużci musi i to być prawda. Ale mi się wszystko widzi, że to nie musiało być tak, abym ja się pod znakiem barana urodził.

**Astrolog:** Wierze mi Waćpan, że to prawda.

**Chudy:** A wierzę.

**Astrolog:** Wierz Waćpan.

**Chudy:** Ej dla Boga, żeby się nie zawiódł.

**Astrolog:** Nie.

(Ciąg dalszy nastąpi).



Abonament Nr. 4.

Nr. porządkowy 39.

# TEATR KRAKOWSKI.

**We Czwartek dnia 23 Grudnia 1875 r.**

**Po raz pierwszy**

**Komedia w 5 aktach wierszem napisana przez J. Chęcińskiego:**

# KRYTYCY

## OSOBY:

Stanisław redaktor gazety	„Lewiatan“	—	—	—	—	—	—	—	Pan Jankowski.
Grzechotka „ „	„Ropucha“	—	—	—	—	—	—	—	Pan Wojdałowicz.
Pleśnicki „ „	„Karjatyda“	—	—	—	—	—	—	—	Pan Feliksiewicz.
Zarybek „ „	„Słonecznik“	—	—	—	—	—	—	—	Pan Galasiewicz.
Żądelko redaktor gazetki	„Figielek“	—	—	—	—	—	—	—	Pan Podwyszyński.
Petronela, siostra Stanisława	—	—	—	—	—	—	—	—	Pani Wolska.
Jadwiga, jej pasierbica	—	—	—	—	—	—	—	—	Pani Parżnicka.
Pani Sylwina	—	—	—	—	—	—	—	—	Panna Wojnowska.
Kalina, } aktorzy	—	—	—	—	—	—	—	—	Pan Morozowicz.
Cienicki, }	—	—	—	—	—	—	—	—	Pan Sobiesław.
Migrena, reżyser	—	—	—	—	—	—	—	—	Pan Glikson.
Wicek, chłopiec z drukarni	—	—	—	—	—	—	—	—	Pan Janusz.
I. } Goście Sylwiny	—	—	—	—	—	—	—	—	Pan Bąkowski.
II. }	—	—	—	—	—	—	—	—	Pan Lidke.
III. }	—	—	—	—	—	—	—	—	Pan Ładnowski.
I. } dama	—	—	—	—	—	—	—	—	P. Kwiatkowska.
II. }	—	—	—	—	—	—	—	—	Panna Ficzowska.
Michał } Służba Sylwiny	—	—	—	—	—	—	—	—	Pan Bogucki.
Jacek }	—	—	—	—	—	—	—	—	Pan Słonarski.

Rzecz dzieje się w wielkiem mieście.

Chórzyści — Chórzystki — Goście.

**CENA MIEJSC.** Łoża parterowa lub I<sup>go</sup> piętra 6 złr. — Łoża drugiego piętra 4 złr. — Fotel w sześciu pierwszych rzędach 1 złr. 50 cent. — Krzesło 1 złr. — Krzesło do łoży parterowej lub I<sup>go</sup> piętra 2 złr. — Krzesło numerowane na Balkonie w pierwszych dwóch rzędach 1 złr., w następnych 80 cent., w dalszych 70 cent. — Parter 60 cent. — Galeryja 30 cent.

**Początek o godzinie siódmej.**